

LICENCIA QUE OTORGA IRAM PARA EL USO DEL SELLO IRAM DE CONFORMIDAD

LICENSE GRANTED BY IRAM FOR THE USE OF THE IRAM MARK OF CONFORMITY

DC-P-M65-016-3 (M3)

Se deja constancia, por medio de la presente, que IRAM, Instituto Argentino de Normalización y Certificación, ha otorgado la Certificación según el Esquema 5 ISO/IEC 17067 al producto cuyas características se detallan a continuación.

This document is a written evidence that IRAM, Instituto Argentino de Normalización y Certificación, has granted the Certification according to Scheme 5 ISO/IEC 17067, to the product with the following characteristics:

EMPRESA BENEFICIARIA (TITULAR) y CUIT / COMPANY NAME (LICENSE HOLDER) and CUIT:

COMPAÑÍA MSA DE ARGENTINA S.A.

DOMICILIO LEGAL / OFFICE ADDRESS:

AV. BELGRANO 2470, (1611) DON TORCUATO, PCIA. DE BUENOS AIRES, ARGENTINA

DOMICILIO DE LA(S) PLANTA(S) DE PRODUCCIÓN SUJETA(S) A INSPECCIÓN / ADDRESS(ES) OF THE PRODUCTION PLANT(S) UNDER INSPECTION:

MSA DO BRASIL \ AV. ROBERTO GORDON, 138 DIADEMA, SAO PAULO, BRASIL

PRODUCTO / PRODUCT:

PROTECCIÓN INDIVIDUAL CONTRA CAÍDAS DE ALTURA – SISTEMA ANTICAÍDAS – ELEMENTO DE AMARRE
ANTICAÍDAS CON AMORTIGUADOR DE CAÍDAS

REFERENCIA DE TIPO O MODELO / TYPE REFERENCE OR MODEL:

VER ANEXO

MARCA / TRADE MARK OR NAME:

MSA

EN CONFORMIDAD CON LA(S) NORMA(S) / IN CONFORMITY WITH THE STANDARD(S):

IRAM 3622:2020

Esta Certificación IRAM estará vigente siempre y cuando el Licenciario cumpla con las condiciones establecidas en: el Acuerdo de Contratación del Servicio de Certificación IRAM de Productos, Procesos y Servicios (DC-R 001) que ha sido conformado; el procedimiento de aplicación de las Marcas IRAM de Conformidad de la Certificación de Productos, Procesos y Servicios (DC-PG 129); la resolución S.I.C. N° 18/2025 y demás requisitos legales vigentes aplicables. Luego de la "Fecha de Vencimiento" podrá mantenerse válida solo si se acompaña con su constancia de seguimiento emitida por IRAM.

This IRAM Certification will be valid as far as the License holder keeps complying with the requirements established by: the Contract Agreement (DC-R 001), which has been signed by the License Holder; the procedure for applying the IRAM Marks of Conformity for Certification of Products, Processes and Services (DC-PG 129); the resolution S.I.C. N° 18/2025 and all other current applicable legal dispositions. After the "Expiration Date" it may only remain valid if accompanied by its "Constancia de seguimiento" issued by IRAM.

OBSERVACIONES ADICIONALES / ADDITIONAL REMARKS:

Esta Licencia de IRAM ha sido otorgada en base a la Licencia-Certificado-Informe N° / This IRAM License has been granted on the basis of the License-Certificate-Report No. DC-P-M65-016.3 (C2), DC-P-M65-016.4 (C1) y DC-P-M65-016.5 emitido por / issued by IRAM..

Fecha de emisión:
Issue date:

2025-09-24

Fecha de Vencimiento
Expiration date

2027-09-24

LICENCIA QUE OTORGA IRAM PARA EL USO DEL SELLO IRAM DE CONFORMIDAD

LICENSE GRANTED BY IRAM FOR THE USE OF THE IRAM MARK OF CONFORMITY

DC-P-M65-016-3 (M3)

ANEXO / APPENDIX

Página adicional / Additional page: 1 de 2 / 1 of 2

EMPRESA BENEFICIARIA (TITULAR) / COMPANY NAME (LICENSE HOLDER):

COMPAÑÍA MSA DE ARGENTINA S.A.

DOMICILIO LEGAL / OFFICE ADDRESS:

AV. BELGRANO 2470, (1611) DON TORCUATO, PCIA. DE BUENOS AIRES, ARGENTINA

DETALLES / DETAILS

Modelo	Descripción
10184006 – Arnés Anticaída V-Form	Poliéster, de 3 argollas de acero galvanizado con toma anticaídas dorsal y 2 argollas de sujeción en la cintura – Talle S
10184008 – Arnés Anticaída V-Form	Poliéster, de 3 argollas de acero galvanizado con toma anticaídas dorsal y 2 argollas de sujeción en la cintura – Talle M
10184009 – Arnés Anticaída V-Form	Poliéster, de 3 argollas de acero galvanizado con toma anticaídas dorsal y 2 argollas de sujeción en la cintura – Talle XL
10175357 – Arnés Anticaída V-Form	Poliéster, de 1 argolla de acero galvanizado con toma anticaídas dorsal – Talle S
10175358 – Arnés Anticaída V-Form	Poliéster, de 1 argolla de acero galvanizado con toma anticaídas dorsal – Talle M
10175359 – Arnés Anticaída V-Form	Poliéster, de 1 argolla de acero galvanizado con toma anticaídas dorsal – Talle XL
311780 – Arnés Anticaída THERMATEK	Cinta de aramida, con toma anticaída dorsal y frontal, protección lumbar – Talle STD
311781 – Arnés Anticaída THERMATEK	Cinta de aramida, con toma anticaída dorsal y frontal, protección lumbar - Talle STD
311779 – Arnés Anticaída THERMATEK	Cinta de aramida, con toma anticaída dorsal y frontal, protección lumbar y dos argollas de rescate en los hombros - Talle STD
311783	Elemento de amarre anticaída de doble rama de cinta elastizada de paramida, con amortiguador, 2 mosquetones de acero de 55 mm de apertura y 1 mosquetón de acero de 18 mm de apertura
311282	Elemento de amarre anticaída de doble rama de cinta elastizada sintética de 1,20 m, con amortiguador, 2 mosquetones de acero de 55 mm de apertura y 1 mosquetón de acero de 18 mm de apertura
311288	Elemento de amarre anticaída de doble rama de cinta elastizada sintética de 1,20 m, con amortiguador, 2 mosquetones de acero de 55 mm de apertura y 1 mosquetón de acero tipo "D"

LICENCIA QUE OTORGA IRAM PARA EL USO DEL SELLO IRAM DE CONFORMIDAD

LICENSE GRANTED BY IRAM FOR THE USE OF THE IRAM MARK OF CONFORMITY

DC-P-M65-016-3 (M3)

ANEXO / APPENDIX

Página adicional / Additional page: 2 de 2 / 2 of 2

EMPRESA BENEFICIARIA (TITULAR) / COMPANY NAME (LICENSE HOLDER):

COMPAÑIA MSA DE ARGENTINA S.A.

DOMICILIO LEGAL / OFFICE ADDRESS:

AV. BELGRANO 2470, (1611) DON TORCUATO, PCIA. DE BUENOS AIRES, ARGENTINA

DETALLES / DETAILS

Modelo	Descripción
10196677	Elemento de amarre anticaída de doble rama de cinta elastizada sintética de 1,20 m, con amortiguador, 2 mosquetones de aluminio de 55 mm de apertura y 1 mosquetón de aluminio de 18 mm de apertura
10198775	Elemento de amarre anticaída de doble rama de cinta elastizada sintética de 1,80 m, con amortiguador, 2 mosquetones de acero de 55 mm de apertura y 1 mosquetón de acero de 18 mm de apertura
311278	Elemento de amarre anticaída de cinta elastizada de poliéster de 1,20 m, con amortiguador, 1 mosquetón de acero de 55 mm de apertura y 1 mosquetón de acero tipo "D"
10196678	Elemento de amarre anticaída de cinta elastizada sintética de 1,20 m, con amortiguador, 1 mosquetón de aluminio de 55 mm de apertura y 1 mosquetón de aluminio de 18 mm de apertura
311782	Elemento de amarre anticaída de cinta elastizada de aramida de 1,20 m con amortiguador, 1 mosquetón de acero de 55 mm de apertura y 1 mosquetón de acero de 18 mm de apertura
311713	Elemento de amarre de cuerda de poliamida de 2 m de longitud, con regulación, 1 mosquetón de aluminio tipo "D" y otro de acero de 20 mm de apertura
311714	Elemento de amarre de cuerda de poliamida de 2 m de longitud, con regulación, 1 mosquetón aluminio tipo "D" y otro de 22 mm de apertura
311715	Elemento de amarre de cuerda de poliamida de 2 m de longitud, con regulación, 1 mosquetón de acero de 18 mm de apertura y otro ovalado de acero

FIN DEL ANEXO / END OF THE APPENDIX - FIN DEL ANEXO / END OF THE APPENDIX - FIN DEL ANEXO / END OF THE APPENDIX - FIN DEL ANEXO / END OF THE APPENDIX